



CARITAS CONGO ASBL

SECRETARIAT EXECUTIF

Siege Social : 59, Mont Virunga
Kinshasa-Gombe/ RD. Congo

Bureaux : 26, Basoko
Kinshasa-Gombe / RD.Congo

Site : www.caritasdev.cd Email : directeur@caritasdev.cd

B.P : 3258 Kinshasa | Fax : + 243 99 100 88 36 Tél. : +243 81 526 17 83

PROJET APPUI MULTISECTORIEL AUX REFUGIES CENTRAFRICAINS ET COMMUNAUTES
D'ACCUEIL DANS LES TERRITOIRES DE LIBENGE, ZONGO ET MOBAYI MONGO ET BOSOBOLO
DANS L'EX PROVINCE DE L'EQUATEUR, EN RD CONGO.

AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL

N°01 CPM / Fournitures / CC / SPSP/AAON / 2018 PORTANT :
FOURNITURE ET LIVRAISON DES OUTILS ARATOIRES: HOUES,
RATEAU, BECHES, MACHETTES, HACHES, ARROSOIRS ET LIMES

Janvier 2018

7/17

2

Appel d'offres N°01/CPM/CC/SPSP/AAON/2018

Monsieur, Madame,

Dans le cadre du projet : « **Projet appui multisectoriel aux réfugiés centrafricains et communautés d'accueil dans les territoires de Libenge, Zongo, Mobayi Mbongo et Bosobolo dans l'ex Province de l'Equateur en RD Congo** », cofinancé par le Ministère des affaires étrangères d'Allemagne (AA) et la Caritas Allemagne (DCV), la **Caritas Congo ASBL**, en partenariat avec la **Caritas Molegbe**, lance un appel d'offres pour la fourniture et livraison des outils aratoires libellés aux conditions spécifiées ci-après :

N°	Articles	Unités	Quantité
1	Houes	Pièce	3 500
2	Râteaux	Pièce	1 750
3	Bêches	Pièce	1 750
4	Machettes	Pièce	5 250
5	Haches	Pièce	1 750
6	Arrosoirs	Pièce	1 750
7	Lime	Pièce	1 750

Le présent avis d'appel d'offres peut être téléchargé sur le site internet de la Caritas Congo : www.caritasdev.cd,

La date limite de dépôt des offres est fixée au 18 janvier 2018 à 15h00.

Fait à Kinshasa, le 03 janvier 2018

Boniface NAKWAGELEWI Ata DEAGBO

Secrétaire Exécutif



Appel d'offres N°01/CC/SPSP/AAON/2018

1. Conditions générales

A. Introduction	
A.1	Nom de l'Acheteur: Caritas Congo Asbl
A.2	Nom de l'AAON : FOURNITURE ET LIVRAISON DES OUTILS ARATOIRES: HOUES, RATEAUX, BECHES, MACHETTES, HACHES, ARROSOIRS ET LIMES.
A.3	Numéro d'identification de l'AAON : 01/CC/SPSP/AAON/2018
A.4	Nom de l'emprunteur : Ministère des affaires étrangères d'Allemagne (AA) et la Caritas Allemagne (DCV)
A.5	Nom du Projet : « Projet d'appui multisectoriel aux réfugiés centrafricains et communautés d'accueil dans les territoires de Libenge, Zongo, Mobayi Mbongo et Bosobolo dans l'ex Province de l'Equateur, en RD Congo ».
B. Dossier d'appel d'offres	
B.1	Afin d'obtenir des <u>clarifications</u> uniquement, l'adresse de l'Acheteur est la suivante : Attention de : Monsieur Boniface NAKWAGELEWI Ata DEAGBO, Secrétaire Exécutif Rue : Avenue Basoko, n° 26 à Kinshasa / Gombe Centre d'Accueil Caritas 3 ^{ème} Étage/ Bureau du Secrétariat Exécutif: Avenue Basoko, n° 26 à Kinshasa / Gombe Ville : Kinshasa Pays : République Démocratique du Congo Numéro de téléphone : +243 81 52 61 783 Adresse électronique : appels@caritasdev.cd
C. Préparation des offres	
C.1	La langue de soumission est : le Français
C.2	Le Soumissionnaire devra joindre à son offre les autres documents suivants : Garantie de l'offre (un chèque bancaire en USD équivalent à 1% du coût total du marché ou mieux la garantie de l'offre délivré par votre banque), Copie du RCCM (Registre de Commerce et Crédit Mobilier), Numéro d'Identification National, Numéro de compte bancaire.
C.3	Les variantes <i>sont</i> autorisées au cas où le fournisseur estime qu'elles sont plus concurrentielles du point de vue de la qualité et du prix par rapport à celles décrites dans les spécificités (voir point 2). Mais en ce cas un échantillon devra être déposé avec l'offre
C.4	Les articles seront livrés entre le 23 janvier 2018 et le 03 février 2018 , toutes taxes incluses, à Molegbe dans les entrepôts de la Procure du diocèse de Molegbe et dont l'adresse sera indiquée sur les bons de commande.



C.5	<p>Les prix proposés par le Soumissionnaire <i>ne sont pas</i> des prix variables.</p> <p>Le prix indiqué doit être le prix net rendu aux entrepôts de la Procure du diocèse de Molegbe à Molegbe, toutes taxes et transport inclus.</p>
C.6	Le soumissionnaire est libre de proposer une offre globale ou partielle des articles spécifiés dans l'appel.
C.7	La période de validité de l'offre sera de 90 jours
C.8	Outre l'original de l'offre, le nombre de copies demandé est de : Une (01) copie.
D. Remise des offres et ouverture des plis	
D.1	<p>Le soumissionnaire peut soumettre son offre par voie électronique moyennant une demande d'accusé de réception.</p> <p>L'adresse électronique ci-dessous mentionnée sert de contact pour renseignements d'ordre général. Les offres sont réceptionnées au plus tard le 18 /01/2018 à 15h00 (heure de Kinshasa (GMT+1)), sous enveloppe fermée à Caritas Congo ASBL située sur l'Avenue Basoko n°26 Kinshasa/Gombe en République Démocratique du Congo.</p> <p>Le dépôt d'un échantillon de (des) l'item est souhaitable.</p>
D.2	<p>Les enveloppes intérieure et extérieure devront comporter les autres identifications suivantes :</p> <p>AAON n°01/Fournitures/CC/SPSP/AAON/2018 : «FOURNITURE ET LIVRAISON DES OUTILS ARATOIRES: HOUES, RATEAUX, BECHES, MACHETTES, HACHES, ARROSOIRS ET LIMES».</p>
D.3	<p>Aux fins de remise des offres, l'adresse de l'Acheteur est la suivante :</p> <p>Attention de : Monsieur Boniface NAKWAGELEWI Ata DEAGBO, Secrétaire Exécutif</p> <p>Avenue Basoko, n° 26 à Kinshasa / Gombe 3^{ème} Étage/ Bureau du Secrétariat Exécutif Ville : Kinshasa Pays : République Démocratique du Congo Numéro de téléphone : +243 81 52 61 783 Adresse électronique : appels@caritasdev.cd</p>
D.4	<p>L'ouverture des plis aura lieu à l'adresse suivante :</p> <p>CARITAS CONGO ASBL Avenue Basoko, n° 26 à Kinshasa / Gombe Ville : Kinshasa Pays : République Démocratique du Congo Date : 18/01/2018 Heure : 15H30, heure de Kinshasa.</p>
E. Évaluation et comparaison des offres	

E.1	<p>La Caritas Congo procédera à l'évaluation et à la comparaison des offres en procédant dans l'ordre suivant :</p> <ul style="list-style-type: none"> • l'examen de la conformité des offres, du point de vue des délais et spécifications techniques ainsi que les documents administratifs exigés; • la vérification des opérations arithmétiques, en utilisant le cas échéant les prix unitaires pour procéder aux corrections nécessaires ; • l'élaboration d'un tableau récapitulatif des offres <p>La monnaie utilisée pour convertir en une seule monnaie tous les prix des offres exprimées en diverses monnaies aux fins d'évaluation et de comparaison de ces offres est : le Dollar américain.</p> <p>La source du taux de change à employer est : Banque Centrale du Congo</p> <p>La date de référence est la date d'ouverture des plis</p> <p>L'analyse des offres se fera à Kinshasa à la Caritas Congo Asbl. Les résultats de l'analyse seront communiqués après validation de l'analyse comparative des offres par la Caritas Allemagne (DCV).</p>
F. Attribution du Marché et paiement des fournisseurs	
F.1	<p>La Caritas Congo ASBL attribuera le marché au Fournisseur, dont elle aura déterminé que l'offre est conforme pour l'essentiel aux dispositions de l'AAON et qu'elle est la moins-disante.</p> <ol style="list-style-type: none"> a. Les articles devront répondre aux caractéristiques spécifiques mentionnées en annexe 1. b. La Caritas Congo ASBL se réserve le droit de ne confirmer qu'une commande partielle. Ces quantités pourront être soit augmentées ou réduites de maximum 20%. c. En cas d'annulation de l'appel d'offre, aucune contrepartie ne sera versée aux soumissionnaires.
F.2	<p>Le paiement se fera par virement bancaire ou par chèque ; ceci dans une banque agréée en RD Congo immédiatement après la livraison complète des articles et à condition que ceux-ci soient conformes aux spécifications requises (éventuel délai d'analyse compris).</p>

2. Caractéristiques spécifiques des articles

1. Houes

- Poids : 1,150-1,250 Kg ;
- Longueur : +/- 23 cm (marge +/- 5mm) ;
- Largeur : +/- 18 cm (marge +/- 5mm);
- Sans manche ;
- Trou pour manche : +/- 3,6 cm (face), +/- 4,00 cm (derrière)
- En fer forgé, trempé et résistant jusqu'au moins à la moitié de la lame.

2. Râteaux

- Poids : 1,200kgs
- Commission : 10 à 18 dents
- Type de dents : en courbe, ronde et pleine
- Largeur : 20-25 cm
- Sans manche, En fer forgé, trempé, résistant et lourd.

3. Bêches

- Poids : 1,250 kg,
- Longueur : 30 cm,
- Largeur : 24 cm,
- En fer forgé, trempé, résistant et lourd,
- Sans manche en forme de cerceau.
- Trou pour manches

4. Machettes

- poids +/- 1,2 kg,
- longueur +/- 80 centimètres,
- largeur de 15 centimètres,
- en fer forgé, trempé, résistant et lourd,
- avec manche à trois rivets.

5. Haches

- Poids : 1,5 kg – 2 kg ;
- Longueur : 20 – 23 cm ;
- Largeur : 7 – 9 cm ;
- Lame : 3 mm ;
- en fer forgé, trempé, résistant et lourd ;
- Sans manche.

6. Arrosoirs

- Matière : Plastique alimentaire;
- Réservoir : 10 litres;
- Poids : +/- 5 Kg
- Avec manche.

7. Limes

- Poids : 0,05 kg ;
- longueur : 30 cm ;
- Forme triangulaire ;
- En fer forgé, trempé, résistant et lourd ;
- Sans manche.